



人間佛教研究中心  
Centre for the Study of Humanistic Buddhism

香港中文大學文化及宗教研究系  
香港中文大學人間佛教研究中心



# 佛學研究文學碩士 課程簡介會

2021年1月8日

「凝視人間，悲智雙運」

“Seeing humanity with compassion and wisdom”



# 課程介紹

# 使命及課程目標



- 培育有志於佛學研究之人士，理解漢傳佛教之整體歷史脈絡及各個學派、宗派之思想理論，既而繼續深研、拓展其佛學研究之深度與廣度。
- 本課程重視長時段之歷時性探討，延及當代社會議題之討論，貫穿古今。
- 從多元化的不同視角探討漢傳佛教，包括經典文本、哲學思想、歷史文化、倫理道德等各方面，促進亞洲多元佛教之學習，致力於推廣佛教教育、人間佛教研究及佛學研究人才之培育。
- 本課程乃一雙語課程，主要以普通話授課，並按需要輔以英語或廣東話授課。

# 學習成果



## 知識

- 讓學生掌握佛教的歷史、佛教在本地與世界各地的發展，以及了解漢傳佛教在東亞與東南亞地區的發展特色與傳統；
- 讓學生獲得佛教的廣博知識，同時令每位學生能焦點式學習，深化研究。

## 技能

- 增強學生對佛教研究的邏輯與批判思考能力、理解與演繹能力、分析與闡釋複雜論據的能力；
- 促進學生建立在佛教研究方面的研究技巧，包括撰寫與演說能力，成為日後佛教研究或弘傳佛教之人才。

## 態度

- 培育學生對佛教建立反思與同理心；
- 發展學生對不同宗教持有同理與尊重的態度；
- 促進學生建立積極的人生觀。

# 師資



- 究道格教授 Prof. Douglas Gildow (香港中文大學文化及宗教研究系)
- 金玟求教授 Prof. Kim Minku (香港中文大學藝術系)
- 姚治華教授 Prof. Yao Zhi Hua (香港中文大學哲學系)
- 陳劍鎧教授 Prof. Chen Chien Huang (香港中文大學人間佛教研究中心)
- 勞格文教授 Prof. John Lagerwey (香港中文大學中國研究中心)
- 學愚教授 Prof. Xue Yu (香港中文大學文化及宗教研究系)
- 駱慧瑛博士 Dr. Lok Wai Ying (香港中文大學人間佛教研究中心)
- 慧開法師教授 Prof. Venerable Huei Kai (南華大學宗教學研究所)
- 譚偉倫教授 Prof. Tam Wai Lun (香港中文大學文化及宗教研究系)
- 唐秀連博士 Dr. Tong Sau Lin
- 釋法忍法師博士 Dr. Sik Fa Ren
- 釋賢達法師博士 Dr. Shi Xianda

(以上教學人員排名按筆劃序，其餘教員在委任中)

# 修讀方式及期限



全日制	兼讀制
一年 (共兩個修業學期)	兩年 (共四個修業學期)
最多可延長兩年，共六個學期	最多可延長兩年，共八個學期

- 學生須修讀至少24個學分(共八門科目)
- 每學期為13-14週，上課時間集中於平日晚上及星期六，授課語言以普通話為主，並按需要輔以英語或廣東話授課。

# 課程列表



## 必修課程：(修讀其中3門)

**BUDS5012** 畢業論文 (必修)

BUDS5013 佛學研究方法 或

BUDS5005 人間佛教思想與歷史 或

BUDS5014 西方佛教研究

## 選修課程：(選擇其中5門)

### 範圍一：中國佛教

BUDS5001 淨土思想

BUDS5002 禪宗思想

BUDS5003 天台宗思想

BUDS5004 中國佛教專題

PHIL5531 佛教哲學專題

RELS5118 中國佛教研究

### 範圍二：佛教與中國文化

BUDS5006 敦煌佛教圖像學

BUDS5007 中國佛教藝術

BUDS5015 佛教及中國宗教文化

CHES6001 中國文化史論析：早期

CHES6002 中國文化史論析：現代

RELS5314 佛教與文化

### 範圍三：佛教與社會

BUDS5008 佛教與當代社會

BUDS5009 佛教與社會專題

### 範圍四：語言課程

BUDS5010 巴利文入門

BUDS5011 梵文入門

# 學分要求



	修讀科目	學分
i)	必修課:(2個必修科目): BUDS5013 BUDS5005 或 BUDS5014	6學分
ii)	選修課: (在四個課程範圍內至少修習5個選修科目)	15學分
iii)	畢業論文: BUDS5012	3學分
		總學分：24學分



# 報名辦法

# 入學要求



本課程歡迎本科主修**任何學科**的人士報讀。一般入學要求如下：

- 持有認可大學之學士學位，而其榮譽等級通常須為乙等或以上；或
- 於認可大學之榮譽學位課程畢業，且本科考獲之**平均成績通常須達乙級或以上**；或
- 於專上學院完成一項課程，並考取相等於榮譽學士學位之專業資格；
- 英語能力要求(托福網上考試獲79分或以上，IELTS 考試獲6.5分或以上，所有學生須於入學前取得英語科合格成績)；
- 非本地及非以華語為母語的申請者，須曾修讀有關中國語文或中國文學等相關課程；

詳情請瀏覽香港中文大學研究院網頁：

- [Requirements - CUHK Graduate School | Postgraduate Admissions](#)

# 入學要求



- **All students should fulfill the English Language Proficiency Requirement prescribed below before they are admitted:**
- possess a pass grade in English in one of the following examinations:
  - **Hong Kong Advanced Level Examination** 香港高級程度會考;
  - **Hong Kong Higher Level Examination** 香港高等程度會考;
  - **CUHK Matriculation Examination**;
  - **General Certificate of Education A-Level / AS-Level** 一般A級教育證書; or
- achieve **Level 4** or above in **the English Language subject of the Hong Kong Diploma of Secondary Education (HKDSE) Examination**; or
- **have a degree from a university in Hong Kong or an English speaking country**; or
- achieve the specified scores in the following tests:
  - TOEFL\* (**550 Paper-based**; 213 computer-based; and **79 internet-based**);
  - IELTS\* (Academic) (Band 6.5);
  - GMAT (Verbal) (Band 21); or
  - (*\*TOEFL and IELTS are considered valid for two years from the test date.*)
- have **obtained a recognized professional qualification awarded in Hong Kong or an English speaking country**; or
- may be exceptionally admitted upon full justification.
- **Each graduate division may set further requirements, including a subject test or language test, and may also waive such additional requirements in particular cases.**

# 大學網上報名系統



申請者必須透過以下方法，提交入學申請資料及所需文件：

- 透過網頁申請，登入

[Application for Admission to Postgraduate Programmes \(cuhk.edu.hk\)](http://cuhk.edu.hk)

# 提交文件



1. 申請表
2. 由畢業學校發出之成績單正本及等級說明\*
3. 學位證明書副本
4. 教育部學歷證書電子註冊備案表(由學信網發出)
5. 英文能力證明文件正本\*(如有需要)
6. 身份證明文件副本
7. 兩位推薦人之推薦書\*
8. 個人陳述，申請者須提交研讀此課程之原因及目的(字數不限，須以中文撰寫，使用親筆撰寫或電腦打印皆可)

\*此申請文件之正本必須由畢業學校、考試機構及推薦人直接用密封的信封，郵遞至文化及宗教研究系辦事處

# 甄選及入學註冊安排



- 報名：由現在起至2022年2月28日
- 面試：1月、2月、3月（暫定）
- 通知：5月底或以前
- 註冊：於錄取通知發出後兩星期內
- 選科：7-8月
- 開課：9月

# 學費



## 全日制

## 兼讀制

每年港幣\$118,000  
(共一年，分兩個學期繳交)

每年港幣\$59,000  
(共兩年，分四個學期繳交)

- 修業期限：全日制學生為1年，兼讀制學生為2年。
- 如未能於修業期限內完成課程(8個科目)，可提交申請延遲畢業，最多可申請延遲兩年。
- 於延遲畢業期限內所選讀之科目須按科另繳學費。

# 獎學金



## 「香港中文大學文學院佛學研究文學碩士課程出家僧人獎學金」

- 銘謝 旭日慈善基金有限公司、林耀明先生、環亞機場服務管理集團、達承國際有限公司捐助。
- 申請者須為出家僧人，並就讀本課程之學生。
- 學生可獲發十萬元。

## 「香港中文大學文學院佛學研究文學碩士課程一般學生獎學金」

- 銘謝 江蘇省無錫中育科教技術有限公司捐助。
- 申請者須為就讀本課程之學生。
- 學生可獲發兩萬元。

# 查詢方法



文化及宗教研究系

人間佛教研究中心

佛學研究文學碩士課程 王鈺玲女士

- 電話：(852)3943-1352
- 電郵：[ivywong@cuhk.edu.hk](mailto:ivywong@cuhk.edu.hk)
- 網址：<http://www2.crs.cuhk.edu.hk/mabs/about-mabs>

研究院辦事處

- 電話：(+852)3943-8976  
(+852)3943-8977



提問時間

# 有關申請問題



現正就讀學士學位課程的最後一年，未能提供學位證書，可以提交申請嗎？

答：可以，申請人可提交由學院發出之在學證明信，及第一年至最後一年（包括第一個學期）之成績單。

我未報考英語考試，可以先報名嗎？

答：可以先提交報名，但請儘快安排考試，因在考量是否推薦學生獲入學資格時，會先推薦文件已齊備的申請人。而且，在9月入學前，如未能考取達標之英語成績，研究院亦不會容許學生入學開課，須辦理延期入學。

# 有關申請問題



從事佛學工作多年，但沒有認可學位的資歷，可以提交申請嗎？

答：要視乎申請人的學習與工作經歷而定，但錄取標準仍會以研究院的入學要求為主要根據（包括英文能力等）。

我的學位是 top up degree, 可以申請報讀嗎？

答：可以報讀，須提交所有成績單與學位/畢業證書。

退休人士報讀，那麼對於本科的成績和英語成績怎麼要求呢？

答：要求與研究院規定相同。

推薦信有什麼要求？

答：推薦人的人選沒有規定，除學校老師外，亦可來自職場的上司、道場的法師等，推薦信可以由推薦人手寫郵寄至學校，或直接在網上申請系統內填報。

# 有關英語問題



我的英语不是很好，印象中介绍中说到有一场香港中文大学的入学考试，如果通过了，也算英语合格。请问是这样吗？如果是，那场考试是在什么时候呢？需要做哪些准备呢？非常感恩。

答：入學要求乃根據研究院規定與審查標準，英語水平證明只接受雅思、托福與GMAT。

请问已有内地大学的master degree，那么报读这个taught课程还需要英语成绩吗？

答：須要按研究院要求，提交英語水平證明(雅思、托福與GMAT)。

# 有關課程問題



上課地點與時間如何？

答：上課地點會安排在大學校園內，較近大學港鐵站的課室。

大部分科目都會安排於平日黃昏授課，但亦有科目，為配合由台灣特意乘飛機到港任教的法師授課，課堂亦會安排於星期六上下午，隔周上課。

請問兼讀一般需要每週幾多時間放在學習？

答：兼讀制學生一般於兩年(4個學期)完成八個科目，每個學期平均修讀兩科，即一星期上課兩個晚上，每課是2.5小時，由7時至9時半。

上課及做功課的語言是中文還是英文

答：大部分科目的語言及繳交功課都以中文為主，但因課程部分科目是由外籍教師任教，因此那些科目便會以英語進行及撰寫報告與論文。

# 有關課程問題



如果我的普通話水平是基礎程度，會否符合這個課程的學習需要？會否因為普通話不標準而影響評核？

答：只要能以普通話聽懂教師講課，在分組報告時能與老師及同學作交流就可以。

請問外地學生可以通過ZOOM上課嗎？

答：課程是面授學習形式，所有學生都須要申請學生簽證，來港上課。除非是疫情影響，否則不會安排Zoom上課。

Does CUHK has student accommodation for graduate programme students?

答：大學宿舍只接受就讀資助課程的學生申請，由於本課程是自資課程，所以非本地學生須自尋居所，大學有設部門支援非本地學生來港安排。

# 有關畢業問題



課程可以延遲畢業嗎？延遲畢業的話須要繳付更多學費嗎？

答：可以延遲畢業。全日制或兼讀制學生均可延期最多兩年。在修業限期內(全日制1年、兼讀制2年)就讀的科目是不須另繳學費。如於修業限期內仍未完成學分，以後就讀的科目，就必須按科收費，每科收費大概是港幣\$14,127。

畢業後有沒有相關的課程銜接？

答：文化及宗教研究系設有宗教研究的博士課程銜接，有興趣報讀的人士可於每年的10至12月期間申請。

# 有關獎學金問題



Where can I find more information about scholarship for general students?

答：如欲申請獎學金，可於提交課程申請後聯絡Ivy。

奖学金的问题，如果是在家人，学习成绩好，态度好，有可能全额奖学金吗？

答：在家人的獎學金金額為每學生港幣\$20,000。

# 其他問題



請問我可以打工賺學費嗎？

答：全日制學生是不可以在港工作，因為領取的是學生簽證。

佛學博士課程什麼時候開設？

答：文化及宗教研究系設有宗教研究博士課程，對佛學有興趣的學生，可以佛學為主要研習焦點。

博士課程 也是晚上和週末上課嗎？

答：不一定，日間也會安排上課。